



DISPATCH NOTE

Supplier 1 of 1

250526057

30007376 J. Lauer



Route Number:	SL671ED (SL671XA)	Carrier:	ARCESE_IT_MPNKA_FTL
Planned Loading Date:	26/05/2025	Actual Loading Date:	26/05/2025
Plant:	FORD - SAARLOUIS ASSEMBLY	Plate Number:	fg6768m // xa814fa
Driver Name:			

Receiving Station:	CJ8NA - MAGNA P.T.A.	Planned Delivery Date:	29/05/2025
Volume (m³):	84.27	Gross Weight (kg):	21032.00

COLLECTION ADDRESS

GSDB Code: 0097A
HENRY-FORD-STRASSE
SAARLOUIS
66740
Germany

DELIVERY ADDRESS

GSDB Code: CJ8NA
VIA DEI CICLAMINI 4
MODUGNO (BARI)
70026
Italy

Loading Location	Order Number	Container Type	Folded/ Unfolded	Loaded Quantity
3C_FS.3L	F0665060-HOSXVW	CJ8NA-FE15033	F	88

EPC/Dock Employee

Driver

Receiver

Name: FORD-WERKE GmbH Carla Afonso	Name: <i>Yanhen Burytski</i>	Name:
Date: VERSAND Halle "C" 26/05/2025	Date: 26. MAI 2025	Date:
Signature: <i>[Signature]</i>	Signature: <i>[Signature]</i>	Signature: MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (BA) C.F. e P.IVA 04886850728

L984011578

1 Mittente (nome, domicilio, paese) Expéditeur (nom, adresse, pays) Sender (name, address, country) FORD-WERKE GmbH Saarlouis VERSAND Malle "C"			LETTERA DI VETTURA INTERNAZIONALE LETTRE DE VOITURE INTERNACIONALE INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE N.		
2 Destinataro (nome, domicilio, paese) Destinataire (nom, adresse, pays) Consignee (name, address, country) Wol del Ciclamini 4 Modugno (Bari) 70026			16 Trasportatore (nome, domicilio, paese) Transporteur (nom, adresse, pays) Carrier (name, address, country) ARCESE TRASPORTI S.p.A. 38062 ARCO (Trento) Italia - Via Aldo Moro, 95 N. Iscr. Albo TN 2050770/F		
3 Luogo di presa in consegna delle merci Lieu de la prise en charge de la marchandise Place of taking over the goods D. Saarlouis			17 Trasportatore successivo (nome, domicilio, paese) Transporteurs successives (nom, adresse, pays) Successive carriers (name, address, country) AUTOTRASPORTI SORGIAOMO ENRICO 65012 CEPAGATTI (PE) C.F. SRG NRC 73H27 C474U P.IVA 01531370680		
4 Luogo di destinazione delle merci Lieu pour la livraison de la marchandise Place of delivery of the goods Italy			18 Riserve ed osservazioni del corriere Réserves ed observations du transporteur Carrier's reservations and observations		
5 Documenti allegati Documents annexés Documents attached 21052657					
6 Contrassegni e numeri Marques et numéros Marks and number CJ8NA - FE15033 x 88		7 Numero dei colli Nombre des colis Number of packages	8 Tipo di imballaggio Mode d'emballage Method of packing	9 Descrizione delle merci Nature de la marchandise Nature of the goods	10 Numero statistico N° statistique N° statistic
					11 Peso Lordo Kg. Poids brut Kg. Gross Weight Kg. 21032
					12 Volume m3 Cubage m3 Volume in m3 88
13 Istruzioni del mittente Instructions de l'expéditeur Sender's instructions			19 Convenzioni particolari Conventions particulières Special agreement		
14 Tipo di pagamento Présentations d'affranchement Instructions as to payment carriage Porto franco ☐ Porto non franco ☐			20 Pagare per: To be paid by: Prezzo del trasporto: Carriage charges: Descuentos: Deductions: Contante: Supplementi: Supplem. charges: Spese accessorie: Other charges: TOTAL		
21 Stabilito in: Estabé à Established in li le on			15 Rimborso / Remboursement / Cash on delivery		
25 Motrice I° Conduite Driving FG 6768 M		Rimorchio Remorque Trailer FA257			
22 Targa Plaque Plate FG 6768 M		23		24 Ricevuta della Merce / Marchandises reçues / Goods received MAGNA MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (BA) C.F. e P.IVA 04886850728	
Firma e Timbro del Mittente Signature et timbre de l'expéditeur Signature and stamp of the sender		Firma e Timbro del Trasportatore Signature et timbre du transporteur Signature and stamp of the carrier		Firma e Timbro del Destinataro Signature et timbre du destinataire Signature and stamp of the consignee	

I numeri dall'1 al 12 ed i numeri 16, 17, e 18 devono essere compilati sotto la responsabilità del mittente. Le parti tracciate in grassetto devono essere compilate dal trasportatore.
 1-12 y compris et 16, 17, 18 sont à remplir sous la responsabilité de l'expéditeur. Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur.

Per le merci pericolose indicare al n. 11 oltre che l'eventuale denominazione corrente la classe, la cifra e, se del caso la lettera.
 En cas marchandises dangereuses indiquer au numéro 11 outre la certification éventuelle la classe, le chiffre et le cas échéant la lettre.